

# VOLKSWAGEN CRAFTER

05/06 ⇒

**4854221**



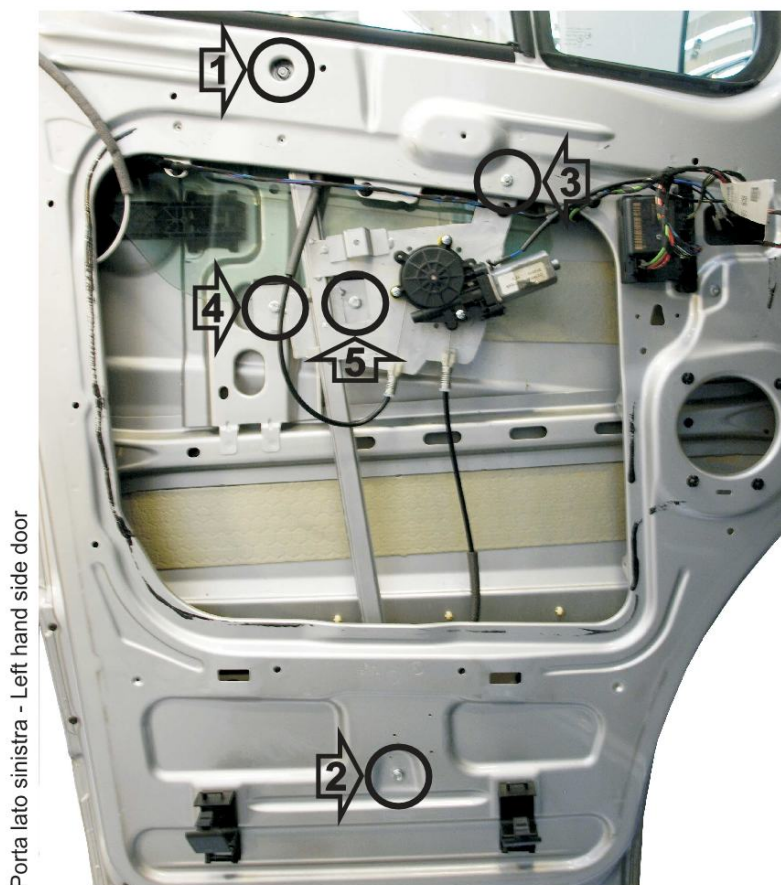
**OEM Code:**  
2E0837401



**4954221**



**OEM Code:**  
2E0837402



Porta lato sinistra - Left hand side door

## IT OPERAZIONI DA ESEGUIRE:

- 1) Togliere l'alzacristalli elettrico.
- 2) Introdurre l'alzacristallo e fissarlo in posizione 1, 2 e 3.
- 3) Eseguire il collegamento elettrico.
- 4) Regolare il vetro e fissarlo in posizione 4 e 5.

## GB PROCEDURE TO FOLLOW:

- 1) Remove the electric window lift.
- 2) Insert the electric window lift and secure it in the existing holes in pos. 1, 2 and 3.
- 3) Carry out the electrical connections.
- 4) Adjust the window and tighten the screws in position 4 and 5.

## FR OPERATIONS À EXECUTER:

- 1) Enlever le lève-vitre électrique.
- 2) Introduire le dispositif électrique et le fixer au moyen des vis 1, 2 et 3.
- 3) Exécuter le branchement électrique.
- 4) Régler la vitre et fixer les vis en pos. 4 et 5.

## ES OPERACIONES A REALIZAR:

- 1) Sacar el elevavinas averiado.
- 2) Fijar el nuevo elevavinas en los puntos 1, 2 y 3.
- 3) Realizar las conexiones eléctricas.
- 4) Fijar el vidrio en los puntos 4 y 5.

## PT PROCEDIMENTO A SEGUIR:

- 1) Remova o elevador manual ou elétrico.
- 2) Monte o elevador elétrico e fixe-o através dos parafusos 1, 2 e 3.
- 3) Proceda às conexões elétricas.
- 4) Ajuste o vidro e aperte-o na posição 4 e 5.

## DE DER EINBAU ERGIBT SICH WIE FOLGT:

- 1) Bauen Sie den elektrischen Fensterheber komplett aus.
- 2) Führen Sie nun den elektrischen Fensterheber in die Tür ein und befestigen ihn mit dem Schrauben in dem Lochern 1, 2 und 3.
- 3) Führen Sie die elektrische Verkabelung.
- 4) Regulieren Sie das Fenster und befestigen die Schrauben in Pos. 4 und 5.

## POWER WINDOW LEFT

